

**Ship to Address**

NIDEC (Dalian) Limited
n.2 Northeast Five Street
Dalian Economic & Technical Development Zone
Liaoning
116600 CHINA

Sold to Address

Nidec Motors & Actuators GmbH
Seewiesenstrasse 9
D-74321 BIETIGHEIM-BISSINGEN
GERMANIA

PRO-FORMA INVOICE

n. - num. **15**
del - date **06/04/2023**

Through bank**Condizioni di pagamento
Payment terms****Codice articolo****Disegno****Code number****Part number****Quantità****Prezzo Unit****Quantity****Unit price****Importo totale****Total value**

Description

Part Number

E-Motor Shifting

2517255313

7

17,68

123,76

USD

06/04/2023
1,0865

Ir 2/119597

Material not in compliance

peso kg 6,4

Totale Imponibile USD
123,76**Imponibile**Alliquota IVA
0%Imposta
0**Totale Documento**EUR
113,91

Magna PT S.p.A. a socio unico • Via dei Ciclamini 4 • 70026 Modugno (Bari) • Italia
Cap.s.i.v € 25.850.000 • C.F. e P.IVA IT 04886850728
R.I. c/o C.C.I.A.A. Bari: 04886850728 • R.E.A. 339886
www.magna.com

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH
Subject to the activity of the direction and coordination of Magna Powertrain GmbH

SALVATORE
D'ONGHIA
06.04.2023
14:34:43
GMT+01:00



MAGNA
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 MODUGNO (BA)
C.F. e P. VA 04886850728



Ricevuta delle spedizioni

Mittente

MAGNA PT
MAGNA PT
V. DEI CICLIAMINI 4 1

70026 MODUGNO
Italy
+390805858665

bbls1@magna.com

Destinatario

NIDEC LIMITED
FEI XIE
N.2 NORTHEAST 5 STREET
DALIAN ECONOMIC & TECHNICAL DEVELOPMENT ZONE

116600 DALIAN LIAONING
China, Peoples Republic
+8641187310202

Dettagli Spedizione

Data Spedizione: 2023-04-06
Numero Spedizione: 6386058243
Tipo Servizio: EXPRESS WORLDWIDE
Tipo Imballaggio: My Own Package
Numero Colli: 1
Peso Totale: 6,40kg
Volumetrico: 2,40kg
Tassabile: 6,50kg
Valore assicurato:
Condizioni commerciali: FCA

Info internazionali

Valore dichiarato: 123,76 EUR
Codice per oneri e tasse: Receiver
Stato tassabile: Dutiable
Data di consegna stimata: Wednesday, 12 Apr, 2023
Codice promozionale:

Info di pagamento

Tipo pagamento: DHL Account Number
Codice pagante: 960522899
Codice per oneri e tasse: Receiver Will Pay
Charge Breakdown: 85,90 EUR

Servizi speciali: Supplemento Carburante/WY/
Duties and Taxes Unpaid/
Emergency Situation

Info riferimento

Riferimento: I.R. 2/119597
Numero di ritiro:

Contenuto

electronic motors for automotive market



Spedizione n.

Data 05/04/2023

Mittente (Nome, reparto)		<i>Antonio Ragnatela</i> <i>Incoming Inspection (BWL Q4)</i>							
Destinatario (Indirizzo, persona da contattare, telefono) Luolo di destinazione (se diverso dal destinatario)		Att.To (Mr.) Fei Xie Nidec(Dalian) Limited, No.2 Northeast 5 Street, Dalian Economic & technical Development Zone, 116600 China							
Spese di trasporto a carico di... ➤ se a carico della Getrag S.p.A. è necessaria l'autorizzazione, ➤ se a carico del destinatario è necessario che costui comunichi il trasportatore da utilizzare in porto assegnato		Franco (spese di trasporto a carico della Magna S.p.A.) Assegnato (spese di trasporto a carico del destinatario); Trasportatore:		AUTORIZZATO dal DIRGENTE di reparto (firma) 					
Contenuto		 Tipo di imballaggio	 Nr. coll	 Denominazione merce	 Codice materiale	 Q.tà	 Valore della merce (Obbligatorio x la dogana o assicurazione)	 Peso Kg.	 Causale del trasporto
		Cartone	1	E-Motor	2517255313	7 Pz.		64	1.r 2'119597
		30X20X20							
Centro di costo: 730									
Consegna gratuita ? Si ☐ No ☐ Ordine acquisto (da indicare in caso di vendita)									
Data massima di arrivo presso il destinatario: ☒ in 2 giorni ☐ in 4 giorni ☐ senza indicazioni									

SI PREGA DI COMPILARE IL MODULO A STAMPATELLO, IN MODO CHIARO E LEGGIBILE
IN CASO DI INCOMPLETEZZA DI DATI NON SI DARA' SEGUITO ALLA SPEDIZIONE SENZA ALCUN PREAVVISO PER IL MITTENTE.



Quality Inspection Report

Inspection report No.: 200000119597
Receipt No.: 5012582919
Deliver note: 0080406857

Date of inspection: 05.04.2023
Date of reception: 31.03.2023

Supplier

Nidec (Dalian) Limited
No.2 Northeast 5 Street
116600 Dalian Economic & technical Development
China

Quality Contact

Name: Francesco Giovanniello
Phone:
E-Mail: Franco.Giovanniello@magna.com

Material

Material-No.: 2517255313
Description: E-Motor Shifting

Delivery Qty: 4680
Tax ID number: DE813298121

Preliminary information for Supplier:

While inspecting your delivery we have identified the below mentioned quality demerits.
We would like to request you to take according containment actions and to avoid repetitive failures in future.
In case we identify further issues within our receiving or production processes we inform you with an additional inspection report.

The payment of the goods after identification of the demerit does not automatically apply as acceptance of the goods.

We expect your reply to this inspection report (e.g. 8D) addressed to below contact until

Failure description:

Shaft blocked

Quality Notification Origin: Test Bench

Defect: Shaft blocked
Quantity: 07 parts

DMC_1: 220410_91020615_3003703_2517255313_d (10799323)
DMC_1: 220210_91020615_3005482_2517255313_d (10799289)
DMC_1: 211104_91020615_4001973_2517255313_d (10799290)
DMC_1: 221025_91020615_4001583_2517255313_d (159479)
DMC_1: 221104_91020615_4001974_2517255313_d (10799311)
DMC_1: 221024_91020615_4001616_2517255313_d (BWB 2E46)
DMC_1: 221117_91020615_4000199_2517255313_d (10817629)

We expect a written response within 24h concerning your immediate containment actions.

Please send your containment actions in form of a 8D report to
following email:

getrag_hotline.supplier@magna.com

Please only use the specific MAGNA Supply Chain Management templates which you can receive from your contact or at GETRAG.SMRT@magna.com
In regards to potential cost chargebacks our regress department U/CRG will get in contact with you.

Affected Quantity:

Claimed quantity: 7
Redelivered quantity: 7

Best regards

Francesco Giovanniello

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax. 080 - 5 85 82 04
Subject to the activity of the direction
and coordination of
Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro
SpA
IBAN code EUR: IT94 V010 0504 0000
0000 0007 855
BIC code: BNLIITRR 6560 12
USD: Bank of America N.A.
IBAN code USD: GB64 BOFA 1650
5071 1710 20
BIC code: BOFAGB22